

Maksājuma uzdevums Nr. 603

(iekšbankas un latu maksājumiem)

Платежное поручение для внутрибанковских платежей и платежей в латах
Payment Order for In-bank Payments and Outgoing Payments in Lats

Swedbank



standarta
стандарт • standard
 ekspress
экспресс • express

dd.mm.gads

22.03.2011

Maksātājs Плательщик • Originator NORA GRIGANE-GRĪSLE		Rezidents Резидент • Resident Nerezidents Нерезидент • Non-resident
Telefons Телефон • Phone	Personas kods / pases Nr. / reģistrācijas Nr. Персональный код / № паспорта / регистрационный № Identification No / passport No / registration No 020570-10939	Konta Nr. Счет № • Account No LV58HABA0551007351670
Valūta Валюта • Currency LVL	Summa Сумма • Amount 175.00	Summa vārdiem Сумма прописью • Amount in words
Saņēmējs Получатель • Beneficiary Latvijas Leļļu teātris VSIA		Rezidents Резидент • Resident Nerezidents Нерезидент • Non-resident
Konta Nr. Счет № • Account No LV35PARX0001113280003	Saņēmēja valsts kods un ārējā maksājuma kods¹ Код государства получателя и код внешнего платежа ¹ Beneficiary's country code and foreign payment code ¹ LV	
Saņēmēja banka / institūcija Банк получателя / учреждение • Beneficiary's bank / institution Citadele banka AS		Bankas kods Код банка • Bank code PARXLV22
Maksājuma mērķis Цель платежа • Purpose of the payment 15.03.2011. Rēķins-faktūra Nr.29 Par 24.03.2011. Izrādi "Spjaščaja kracavica" mazā zāle		
Klients Клиент • Customer	Banka Банк • Bank 2011032200735292	

¹ – aizpilda, ja maksātājs ir rezidents, bet saņēmējs – nerezidents

заполняет клиент, если плательщик – резидент, а получатель – нерезидент • to be filled in if the originator is a resident, but the beneficiary – a non-resident.